

Data sheet

Brackets, motorised



End caps

100% zamak, anodised or powder-coated

Coloured trim

ABS

Bottom bar

100% aluminum alloy, anodised or powder-coated

Standard motors

Sonesse 40 WT
Sonesse 40 RTS
Sonesse 40 I/O

(Specifications can be found in our Motor Guide)

Size limitations

W: 600 up to 3000mm*

H: 500 up to 5000mm*

(*depending on choice of textile and operation type)

Light gaps

Operation side: 25mm, bearing side: 25mm

Operation side

The motor can be placed on the right or left hand side

DK
Dataark
Beslag, motordrevet

Endestykke
100 % zamak, anodiseret eller pulverlakeret
Farvet linie ABS
Tyngdeliste
100 % aluminiumlegering, anodiseret eller pulverlakeret
Standardmotorer
Sonesse 40 WT
Sonesse 40 RTS
Sonesse 40 I/O
(Specifikationer til rådighed i vores motorguide)
Størrelsesbegrænsninger
B: 600 op til 3.000 mm*
H: 500 op til 5.000 mm*
(*afhængigt af valgte tekstil og betjeningstype)
Åbning langs tekstil
Betjeningsside: 25 mm, støtteside: 25 mm
Betjeningsside
Motoren kan anbringes på højre eller venstre side

DE
Datenblatt
Träger, motorisiert

Abdeckkappen
100 % Zamak, eloxiert oder pulverbeschichtet
Farbige Einfassung ABS
Unterleiste 100 % Aluminiumlegierung, eloxiert oder pulverbeschichtet
Standardmotoren
Sonesse 40 WT
Sonesse 40 RTS
Sonesse 40 I/O
(die Spezifikationen finden Sie in unserer Motoranleitung)
Größenbegrenzung
B 600 bis 3.000 mm*
H: 500 bis 5.000 mm*
(*je nach Wahl des Textil- und Bedienungstyps)
Lichtspalte
Bedienseite: 25 mm, Trägerseite: 25 mm
Bedienseite
Der Motor kann sowohl auf der linken als auf der rechten Seite angebracht werden

NL
Gegevensblad
Steunen, gemotoriseerd

Eindkappen
100 % zamak, geanodiseerd of gepoedercoat
Gekleurde rand ABS
Onderlat
100 % aluminiumlegering, geanodiseerd of gepoedercoat
Standaardmotoren
Sonesse 40 WT
Sonesse 40 RTS
Sonesse 40 I/O
(specificaties vindt u in onze Motorgids)
Maatbeperkingen
B: 600 tot 3000 mm*
H: 500 tot 5000 mm*
(*afhankelijk van de keuze van de stof en het bedieningstype)
Lichtspleet
Bedieningszijde: 25 mm, lagerkant: 25 mm
Bedieningszijde
De motor kan zowel aan de rechter- als aan de linkerkant geplaatst worden

FR
Spécifications techniques
Dispositif de fixation, motorisé

Embouts
100 % zamak, anodisé ou thermolaqué
Garniture colorée ABS
Barre inférieure
100 % alliage d'aluminium, anodisé ou thermolaqué
Moteurs standards
Sonesse 40 WT
Sonesse 40 RTS
Sonesse 40 I/O
(spécifications indiquées dans notre Guide des moteurs)
Limites de taille
L: de 600 à 3000 mm*
H: de 500 à 5000 mm*
(*selon le type de textile et le type d'opération)
Trouées de lumière :
Côté opérationnel : 25 mm,
côté roulement : 25 mm
Côté opérationnel
Il est possible de choisir un modèle se situant à droite ou à gauche

IT
Scheda tecnica
Staffe, motorizzata

Cappucci terminali
100 % zamak, anodizzato o verniciato a polvere
Rifinitura colorata ABS
Barra inferiore
100 % alluminio in lega, anodizzato o verniciato a polvere
Motori standard
Sonesse 40 WT
Sonesse 40 RTS
Sonesse 40 I/O
(Le specifiche sono reperibili nella nostra Guida dei motori)
Dimensioni
L: da 600 a 3000 mm*
A: da 500 a 5000 mm*
(*a seconda della scelta del tessuto e del tipo di meccanismo)
Luce tra i teli
Lato azionamento: 25 mm,
lato cuscinetto: 25 mm
Lato azionamento
Il motore può essere posizionato sul lato destro o sinistro

ES
Hoja de datos
Abrazaderas, motorizadas

Tapas de extremo
100 % zamak, anodizado o con revestimiento de polvo
Ribete coloreado ABS
Barra inferior
100 % aleación de aluminio, anodizado o con revestimiento de polvo
Motores estándar
Sonesse 40 WT
Sonesse 40 RTS
Sonesse 40 I/O
(Las especificaciones se encuentran detalladas en nuestra Guía del motor)
Limitaciones de tamaño
An.: 600 a 3000 mm*
Al.: 500 a 5000 mm*
(*dependiendo de la elección del tejido y el tipo de accionamiento)
Separaciones para entrada de luz
Lado de accionamiento: 25 mm,
lado del cojinete: 25 mm

Lado de accionamiento
El motor se puede colocar en el lado derecho o izquierdo

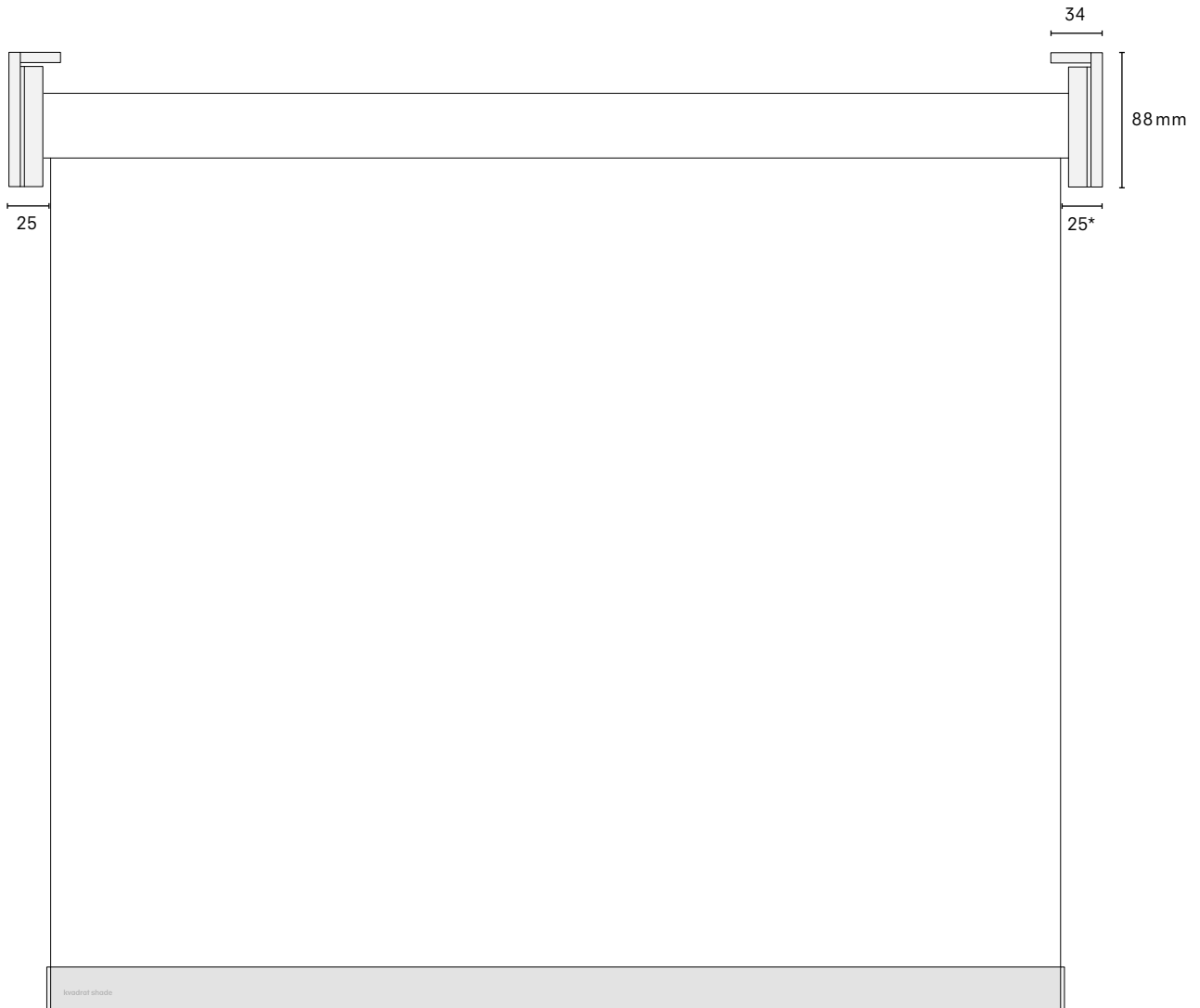
SE
Datablad
Beslag, motoriserad

Endcaps
100 % zamak, anodiserad eller pulverlackerad
Färgat reglage ABS
Bottenfält
100 % zamak, anodiserad eller pulverlackerad
Standardmotor:
Sonesse 40 WT
Sonesse 40 RTS
Sonesse 40 I/O
(Specifikationer finns i vår Motorguide)
Storleksbegränsningar
B: 600 upp till 3000 mm*
H: 500 upp till 5000 mm*
(*beroende på tygval och driftstyp)
Ljusinsläpp
Hanteringssida: 25 mm,
motsatt sida: 25 mm
Hanteringssida
Motorn kan placeras på höger eller vänster sida

5 year
warranty



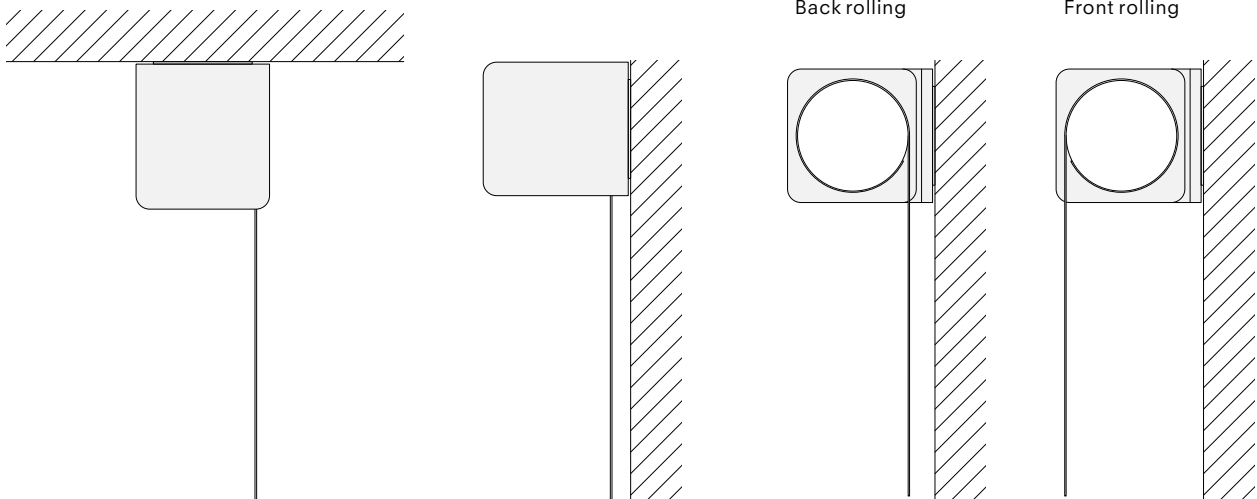
Front view



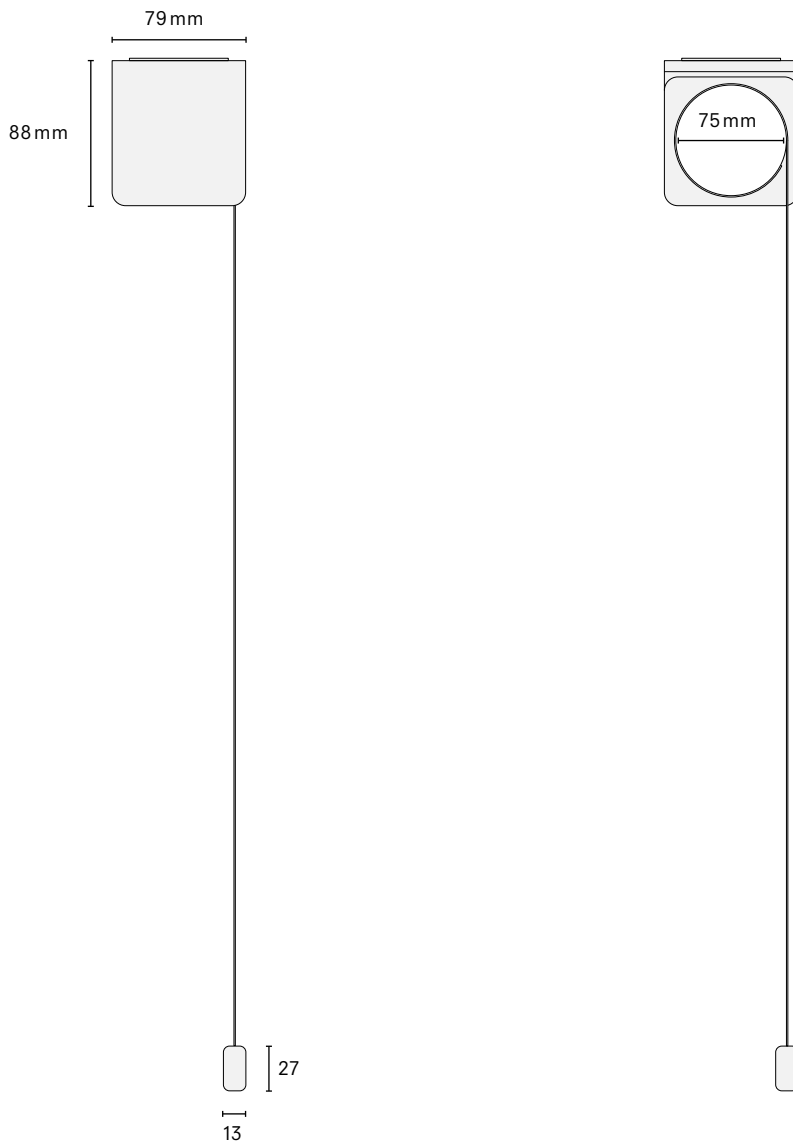
* Depending on the type of motor the light gap might be different

Installation

Any vertical or horizontal surface



Side view



Overview

Width of system	Width up to 2.40 mtr (42 mm tube)			Width up to 2.80 mtr (50 mm tube)		
	Fabric thickness	0.35	0.55	0.75	0.25	0.50
Max. system height	540 cm	540 cm	540 cm	400 cm	320 cm	260 cm